



Distr.
GENERAL

FCCC/SBI/2005/12
22 July 2005

ARABIC
Original: ENGLISH

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للتنفيذ

الدورة الثالثة والعشرون

مونتريال، ٢٨ تشرين الثاني/نوفمبر - ٦ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥

البند ١٠ (ب) من جدول الأعمال المؤقت

تنفيذ الفقرتين ٨ و ٩ من المادة ٤ من الاتفاقية

المسائل المتعلقة بأقل البلدان نمواً

التقرير المرحلي لفريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً

مذكورة من الأمانة

موجز

عقد الاجتماع السابع لفريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً في بون بألمانيا، في الفترة من ٤ إلى ٧ نيسان/أبريل ٢٠٠٥. واستعرض أعضاء الفريق التقدم المحرز بين الدورتين في تنفيذ برنامج العمل لفترة السنتين ٢٠٠٤-٢٠٠٥، وقام بتنقيح ورقات العمل وتحديد مهام للفترة القادمة بين الدورتين.

المحتويات

الصفحة	الفقرات	
٣	٢ - ١	..... مقدمة
٣	١	..... ألف - الولاية
٣	٢	..... باء - نطاق المذكرة
٣	٧ - ٣	..... ثانياً - المسائل التنفيذية
٥	١٠ - ٨	..... ثالثاً - تعقيبات أقل البلدان نمواً على عملية إعداد برامج العمل الوطنية للتكيف..
٥	٢١-١١	..... رابعاً - الأعمال المكتملة والجارية في إطار برنامج عمل فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً.....
٥	١٣-١١	..... ألف - تشجيع التآزر بين الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف، والتآزر الإقليمي ..
٦	١٥-١٤	..... باء - بناء القدرات.....
٧	١٧-١٦	..... جيم - التعاون بين أفرقة الخبراء.....
٨	٢٠-١٨	..... دال - استراتيجية تنفيذ برامج العمل الوطنية للتكيف.....
٨	٢١	..... هاء - تدوين استراتيجيات المواجهة القائمة.....
٩	٢٤-٢٢	..... خامساً - الأنشطة الجديدة.....
٩	٢٢	..... ألف - توصيات إضافية بشأن احتياجات بناء القدرات لإعداد وتنفيذ برامج العمل الوطنية للتكيف.....
٩	٢٤-٢٣	..... باء - تنفيذ المقرر ٤/م أ-١٠.....

أولاً - مقدمة

ألف - الولاية

١ - مدد مؤتمر الأطراف بمقرره ٧/م أ-٩ فترة ولاية فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً على أساس الاختصاصات المعتمدة بموجب المقرر ٢٩/م أ-٧ الذي يقضي بأن يجتمع الفريق مرتين كل سنة. وكان الفريق قد وضع برنامج عمل ولايته الثانية (٢٠٠٤-٢٠٠٥) في اجتماعه الخامس وصدقت عليه الهيئة الفرعية للتنفيذ في دورتها العشرين.

باء - نطاق المذكرة

٢ - عقد الفريق اجتماعه السابع في بون بألمانيا، من ٤ إلى ٧ نيسان/أبريل ٢٠٠٥. وشمل الاجتماع سلسلة من الجلسات المغلقة أعقبها جلسة مفتوحة حضرها ممثلو مرفق البيئة العالمية ووكالتين منفذتين. وتلخص هذه المذكرة وقائع الاجتماع السابع ونتائجه وما يتعلق بها من إجراءات المتابعة.

ثانياً - المسائل التنفيذية

٣ - وفقاً للفقرة ٥ من اختصاصات فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً، ينتخب الفريق سنوياً رئيساً ونائباً للرئيس ومقررين من بين أعضائه المنتمين إلى أقل البلدان نمواً. وبسبب ما تواجهه البلدان الأفريقية الأقل نمواً الناطقة بالبرتغالية من عوائق لغوية في إعداد برامج العمل الوطنية للتكيف، وافق فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً على إنشاء وظيفة جديدة لمقرر معني بالبلدان الناطقة بالبرتغالية. وفي الاجتماع السابع للفريق، انتخب أعضاء المكتب التالية أسماءهم لولاية مدتها سنة:

(أ) السيد بول ديسانكر: الرئيس

(ب) السيدة مادلين ديوف: نائبة الرئيس والمقررة المعنية بالبلدان الناطقة بالفرنسية

(ج) السيد بوروشوتام كونوار: المقرر المعني بالبلدان الناطقة بالإنكليزية

(د) السيد ألميدا سيتو: المقرر المعني بالبلدان الناطقة بالبرتغالية.

٤ - وناقش الفريق مسألة اختيار أماكن عقد اجتماعاته. ففي ما مضى اتضحت صعوبة عقد الاجتماعات في بعض أقل البلدان نمواً بسبب ارتفاع تكاليف السفر أو المشاكل المرتبطة بالتأشيرات. لذلك، قرر الفريق وضع معايير لاختيار أماكن عقد اجتماعاته. ومن بين هذه المعايير: مدى صعوبة الوصول إلى الوجهة (توافر وسائل السفر والفترة الزمنية التي يستغرقها)، والتوازن الإقليمي، والمسائل المتعلقة بالتأشيرات بما في ذلك تأشيرات العبور، ومستوى كبار المسؤولين المتوقع أن يتولوا افتتاح/اختتام الاجتماع، وتلافي التكرار، وتفرد ظروف البلد المضيف. كما اتفق الفريق على أنه بالرغم من تفضيل عقد اجتماعاته في أقل البلدان نمواً، فإن ذلك ليس شرطاً ضرورياً، إذا كان من الأنسب والأفيد عقدها في مكان آخر.

٥- واستعرض الفريق أنشطته وإسهاماته خلال فترة ما بين الدورات. ووفق ما تمخض عن اجتماعه السادس من استنتاجات، أعد والأمانة الوراقات التالية للنظر فيها أثناء هذا الاجتماع:

(أ) ورقة تقنية: التآزر بين الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف في سياق برامج العمل الوطنية للتكيف (انظر الفرع الرابع - ألف)

(ب) ورقة تقنية: التآزر الإقليمي في سياق برامج العمل الوطنية للتكيف (انظر الفرع الرابع - ألف)

(ج) ورقة العمل ١: توصيات بشأن دعم فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً للبلدان الناطقة بالبرتغالية (انظر الفرع الرابع - باء)

(د) ورقة العمل ٢: التعاون بين أفرقة الخبراء المنشأة بموجب اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ (انظر الفرع الرابع - جيم)

(هـ) ورقة العمل ٣: تقرير عن أحدث التطورات فيما يتعلق بقضايا أقل البلدان نمواً التي تم تناولها في الدورة العاشرة لمؤتمر الأطراف

(و) ورقة العمل ٤: قائمة الخبراء (انظر الفرع الرابع - باء)

(ز) ورقة العمل ٥: نتائج استبيان المتابعة المتعلقة بحالة إعداد برامج العمل الوطنية للتكيف (انظر الفصل الثالث)

(ح) ورقة العمل ٦: استراتيجيات تنفيذ برامج العمل الوطنية للتكيف (انظر الفرع الرابع - دال).

٦- واطّلع الفريق على أحدث المعلومات عن المقررات التي اعتمدها مؤتمر الأطراف في دورته العاشرة بشأن أقل البلدان نمواً وفريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً وعن الجهود المبذولة للتنسيق بين مختلف أفرقة الخبراء في العملية الحكومية الدولية لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، وهي فريق الخبراء الاستشاري المعني بالبلاغات الوطنية المقدمة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية، وفريق الخبراء المعني بنقل التكنولوجيا، وفريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً.

٧- وفي هذا الصدد، دعا فريق الخبراء الاستشاري المعني بالبلاغات الوطنية المقدمة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية أعضاء فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً، عن طريق الأمانة، إلى تقديم تقييمهم للمواد المعدة لحلقة التدريب العملي المتعلقة بعمليات تقييم مدى القابلية للتأثر بتغير المناخ والتكيف معه بمنطقة أفريقيا، والتي نظمها الفريق الاستشاري في نيسان/أبريل ٢٠٠٥ في مابوتو، بموزامبيق. ودعا فريق الخبراء المعني بنقل التكنولوجيا فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً، عن طريق الأمانة، إلى إيفاد ممثلين له في الحلقة الدراسية المتعلقة بتطوير ونقل التكنولوجيات السليمة بيئياً للتكيف مع تغير المناخ والتي تم عقدها في حزيران/يونيه ٢٠٠٥ في توباغو، في ترينيداد وتوباغو، وأن يزود الأمانة بأسماء الخبراء الذين يمكنهم إلقاء عروض في تلك الحلقة. وقد مثل فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً في كلتا الحلقتين.

ثالثاً - تعقيبات أقل البلدان نمواً على عملية إعداد برامج العمل الوطنية للتكيف

٨- على هامش الدورة الحادية والعشرين للهيئتين الفرعيتين والدورة العاشرة لمؤتمر الأطراف، عمّم منسق الفريق المعني بأقل البلدان نمواً، بدعم من الأمانة، على مندوبي تلك البلدان الذين حضروا الدورة استبياناً يتعلق بحالة إعداد برامج العمل الوطنية للتكيف. وكان هدف هذا الاستبيان هو رصد تطور عملية إعداد الأطراف من أقل البلدان نمواً لبرامجها وتكوين نظرة عامة عن شواغلها واحتياجاتها وتجاربها أثناء عملية الإعداد. وقُصد من الاستبيان متابعة الاستقصاء الأول الذي أُجري منذ ستة أشهر خلال الدورة العشرين للهيئتين الفرعيتين وتوفير معلومات عن الردود لجميع الجهات المشاركة في دعم عملية إعداد برامج العمل الوطنية للتكيف.

٩- وأجاب عن الاستبيان ٣٦ من ممثلي أقل البلدان نمواً. وقد كشفت الإجابات التقدم الإيجابي الذي أحرزته حتى الآن جميع الجهات المشاركة في عملية إعداد برامج العمل الوطنية للتكيف. ورغم أن ١١ طرفاً من أقل البلدان نمواً لم تنشئ بعد فريقاً وطنياً متعدد التخصصات للقيام بإعداد برنامجها، فإن ١٤ بلداً من أقل البلدان نمواً بلغت مراحل أكثر تقدماً في عملية الإعداد. ومكّنت الأموال التي وفرها مرفق البيئة العالمية ووكالاته المنفذة الأطراف من أقل البلدان نمواً من الشروع في مرحلة إعداد برامج العمل الوطنية للتكيف، مما أسهم إلى حد كبير في هذا التقدم.

١٠- غير أن بعض الصعوبات لا تزال تعيق عملية إعداد برامج العمل الوطنية للتكيف. فما زال نيل الموافقة على مقترحات البرامج يتسم بالبطء. والدليل على هذا الأمر أنه منذ حزيران/يونيه ٢٠٠٤ اضطر عدد يصل إلى ١٧ بلداً من أقل البلدان نمواً إلى تعديل الموعد المقدر لإتمام برنامجها. ومن المتوقع ألا يُتم البرامج قبل الموعد المقرر سوى ثلاثة من هذه البلدان، في حين اضطر ١٤ بلداً إلى إرجاء موعد الإتمام. وتشمل العوائق الأخرى البطء في صرف الأموال والإجراءات الإدارية للوكالات المنفذة وافتقار الأفرقة الوطنية إلى ما يلزم من الموظفين والوقت والقدرات للقيام بجميع الخطوات التي يتطلبها إعداد برنامج العمل الوطني للتكيف.

رابعاً - الأعمال المكتملة والجارية في إطار برنامج عمل فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً

ألف - تشجيع التآزر بين الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف، والتآزر الإقليمي

١١- تنص الفقرة ٩(د) من اختصاصات فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً على أن ينهض الفريق بتشجيع التآزر بين الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف. وتنفيذاً لمقرر اعتمده الفريق في اجتماعه السادس، تم وضع الصيغة النهائية لورقة أعدت بشأن تشجيع التآزر في سياق برنامج عمله.

١٢- وبناءً على توصية الورقة بتحسين التعاون مع جهات من بينها أفرقة الخبراء خارج منظومة اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، ولا سيما فريق الخبراء التقنيين المخصص للتنوع البيولوجي وتغير المناخ (الذي يركز على مسألة التكيف مع تغير المناخ) والمنشأ بموجب اتفاقية التنوع البيولوجي وفريق الخبراء المنشأ بموجب اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر، نظر الفريق في عدد من الخيارات الممكنة من قبيل تبادل خطط العمل

والمعلومات بانتظام وذلك من خلال الربط بين المواقع الإلكترونية وعقد اجتماعات مشتركة، بل التنفيذ المشترك للأنشطة المتماثلة. وبالإضافة إلى ذلك، وافق الفريق على بحث إمكانيات حضور أعضائه لحلقات العمل المتعلقة بموضوع التأزر وعلى إقامة ما من شأنه أن يوفر رؤية قيّمة لعمله ولعملية إعداد برامج العمل الوطنية للتكيف ككل من اتصالات في إطار مبادرة جامعة الأمم المتحدة لخلق الروابط على سبيل المثال. ووافق الفريق على نشر الوثيقة في شكل ورقة تقنية (FCCC/TP/2005/3) لكي تسترشد بها البلدان الأقل نمواً والأطراف الأخرى والوكالات التي قد تود دعم ما يبذله من جهود في هذا الصدد.

١٣- وتنص الفقرة ٩(د) من اختصاصات الفريق على أن ينهض الفريق أيضاً بتشجيع التأزر الإقليمي. وتنفيذاً لمقرر اعتمده في اجتماعه السادس، تم إعداد ورقة منقحة عن التأزر الإقليمي في سياق عملية إعداد برامج العمل الوطنية للتكيف. ووافق الفريق على تناول موضوع تشجيع التأزر الإقليمي مرة أخرى أثناء مرحلة تنفيذ برامج العمل الوطنية للتكيف. بمجرد الانتهاء من وضع عدد كافٍ منها. وفيما يتعلق ببحث مسألة التأزر مع الشبكات الإقليمية القائمة، سيسعى الفريق إلى هذا النمط من التعاون في إطار أنشطته الجديدة المتعلقة ببناء القدرات (انظر الفرع الرابع - باء). ووافق الفريق على نشر الوثيقة كورقة تقنية (FCCC/TP/2005/4) لكي تسترشد بها أقل البلدان نمواً والأطراف الأخرى والوكالات.

باء - بناء القدرات

١٤- تنص الفقرتان ١ و ٩(ج) من اختصاصات فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً على أن ينهض الفريق بولاية إسداء المشورة بشأن ما تحتاج إليه أقل البلدان نمواً من حيث بناء القدرات لإعداد برامج العمل الوطنية للتكيف، وتقديم توصيات بشأن ذلك. ووافق الفريق أثناء اجتماعه السادس، على النظر في العوائق التي تواجهها البلدان الأفريقية الناطقة بالبرتغالية في إعداد برامج عملها الوطنية للتكيف. وتم في وقت لاحق إعداد ورقة بشأن سبل دعم أقل البلدان نمواً الناطقة بالبرتغالية. وبالإضافة إلى ذلك، تلقى الفريق اتصالاً من البنك الدولي (الذي يقوم، بوصفه إحدى الوكالات المنفذة التابعة لمرفق البيئة العالمية بتقديم الدعم إلى سان تومي وبرينسيبي في مجال إعداد برنامج العمل الوطني للتكيف) الذي طلب من الفريق دعمه في إيجاد مدرب ومزيد من الخبراء الناطقين بالبرتغالية للمساعدة في بدء ثم دعم عملية إعداد برنامج العمل الوطني للتكيف في سان تومي وبرينسيبي. وقد استجاب الفريق لهذا الطلب وطلب من الأمانة كذلك ترجمة شروحه للمبادئ التوجيهية لإعداد برامج العمل الوطنية للتكيف إلى البرتغالية، ووافق على النظر بعد ذلك في إمكانية عقد حلقة عمل خاصة بإعداد تلك البرامج لفائدة البلدان الناطقة بالبرتغالية.

١٥- ووافق الفريق في اجتماعه الخامس على وضع قائمة بأسماء الخبراء المحليين والإقليميين في مجال تحديد وترتيب الأولويات، في إطار ما يبذله من جهود من أجل بناء القدرات، لتوزيع تلك القائمة على أقل البلدان نمواً دعماً لها في إعداد برامج العمل الوطنية للتكيف، وقد تم إعداد قائمة أولية. وطلب الفريق من الأمانة أن تستعلم مدى استعداد الخبراء المقترحين لإدراج أسمائهم في تلك القائمة وأن تطلب إليهم تقديم سيرهم الذاتية ومعلومات مستفيضة عن خبراتهم المواضيعية والإقليمية في مجال إعداد وتنفيذ برامج العمل الوطنية للتكيف. ويرجى من الأمانة بعد تجميع هذه المعلومات إتاحة القائمة المنقحة لأقل البلدان نمواً.

جيم - التعاون بين أفرقة الخبراء

١٦- في الدورة الحادية والعشرين للهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية، دعا رئيس الهيئة رؤساء أفرقة الخبراء الثلاثة المنشأة بموجب اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ إلى أن يقدموا إليه في الدورة الثانية والعشرين للهيئة تقارير عما تحقق من تقدم في تحسين التعاون فيما بينهم. وتلبيةً لهذه الدعوة، تم إعداد ورقة تصف مجالات التعاون الممكنة في المستقبل، بما في ذلك التعاون في المسائل المتعلقة ببناء القدرات والمشورة التقنية والتأزر والتكيف.

١٧- واستناداً إلى هذه الورقة، أعد الفريق عدداً من التوصيات، استجابةً لطلب الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية، من بينها ما يلي:

(أ) فيما يتعلق بالتعاون مع فريق الخبراء الاستشاري المعني بالبلاغات الوطنية المقدمة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية، تقدم مواد (أي وثائق وتقارير شفوية ومنشورات فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً والفروع المتعلقة بالقابلية للتأثر بتغير المناخ من أولى البرامج المكتملة من برامج العمل الوطنية للتكيف) إلى اجتماع ذلك الفريق في نيسان/أبريل ٢٠٠٥ في مابوتو

(ب) عقد اجتماع تال مع فريق الخبراء الاستشاري المعني بالبلاغات الوطنية المقدمة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية وفقاً لاختصاصات فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً وإقامة وسيلة اتصال بشأن المسائل المتعلقة بالتكيف مع تغير المناخ. ويمكن أن تشمل وسيلة الاتصال هذه عقد اجتماعات و/أو حلقات عمل مشتركة ومشاركة فرادى أعضاء الفريق في حلقات عمل فريق الخبراء الاستشاري المعني بالبلاغات الوطنية المقدمة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية

(ج) تشجيع إدماج (محصلات/نتائج) برامج العمل الوطنية للتكيف في البلاغات الوطنية الثانية وذلك، على سبيل المثال، بضم أعضاء أفرقة إعداد برامج العمل الوطنية إلى الأفرقة التي تعد تلك البلاغات

(د) فيما يتعلق بالتعاون مع فريق الخبراء المعني بنقل التكنولوجيا، تحسين التعاون في مجال تكنولوجيات التكيف مع تغير المناخ وذلك، على سبيل المثال، بإقامة وسيلة اتصال رسمية بين الفريقين (مماثلة لوسيلة الاتصال مع فريق الخبراء الاستشاري المعني بالبلاغات الوطنية المقدمة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية) لدى استعراض ولاية فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً

(هـ) ربط الموقع الإلكتروني لفريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً بالموقع الإلكتروني لكل من فريق الخبراء الاستشاري المعني بالبلاغات الوطنية المقدمة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية وفريق الخبراء المعني بنقل التكنولوجيا فيما يتعلق بقضايا التكيف مع تغير المناخ، وذلك بغرض تحسين تبادل المعلومات

(و) تحديد الإجراءات والأنشطة الملائمة للتعاون في المستقبل لدى استعراض برامج عمل أفرقة الخبراء. ويمكن أن تشمل الأنشطة التعاون في صياغة الأوراق التقنية المتعلقة بتكنولوجيات التكيف مع تغير المناخ والمشاركة في إعداد كتيب أو دليل لتقييم ووضع مقترحات المشاريع بغرض تمويلها.

دال - استراتيجية تنفيذ برامج العمل الوطنية للتكيف

١٨- قرر فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً في اجتماعه الخامس وفقاً لاختصاصاته، إعداد ورقة شاملة تحدد العناصر اللازمة لوضع استراتيجية لتنفيذ برامج العمل الوطنية للتكيف. وعُرضت الورقة وُبُحثت في الاجتماع السادس للفريق. ونوقش نص منقح للورقة في الاجتماع السابع وكان يشمل مسائل تأمين الموارد المالية، والترتيبات المؤسسية، ومواصلة ترتيب الأولويات، ورصد الأنشطة المقترحة وقياس أثرها، وإدماج تلك الأنشطة في صلب الأنشطة الرئيسية. واتفق الفريق على تقديم عرض عن الورقة في المشاورات غير الرسمية للصندوق الخاص بأقل البلدان نمواً التي تسبق الدورة الثانية والعشرين للهيئة الفرعية للتنفيذ وعلى استخدام الآراء المطروحة في هذه المشاورات وفي الدورة الثانية والعشرين للهيئة الفرعية للتنفيذ في وضع الصيغة النهائية للوثيقة التي ستصدر كورقة تقنية (FCCC/TP/2005/5). وعرض رئيس الفريق نُهج الفريق في معالجة تنفيذ برامج العمل الوطنية للتكيف كإسهام من الفريق في المشاورات غير الرسمية التي يعقدها الصندوق الخاص بأقل البلدان نمواً قبل الدورة والتي جرت في بون، ألمانيا، يومي ١٣ و ١٤ أيار/مايو ٢٠٠٥. وقد اعتبر كثير من المشاركين هذه المشاورات خطوة إيجابية تيسر الاتفاق على إرشادات إضافية لمرفق البيئة العالمية بشأن كيفية تشغيل الصندوق الخاص بأقل البلدان نمواً.

١٩- وشرع فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً في استعراض لمشاريع وثائق برامج العمل الوطنية للتكيف بطلب من الأطراف من أقل البلدان نمواً. وحتى الآن، تلقى الفريق طلبات باستعراض مشاريع وثائق برامج العمل لكل من ساموا وكمبوديا وملاوي وذلك بغرض تقديم تعليقات واقتراحات لتحسينها.

٢٠- وسعيًا إلى تحسين التآزر بين عملية إعداد برامج العمل الوطنية للتكيف والجهود الرامية إلى الحد من أخطار الكوارث، شارك رئيس فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً في مؤتمر بواسطة الفيديو نظمه الفريق العامل المشترك بين الوكالات المعني بالحد من أخطار الكوارث أثناء الدورة الثانية والعشرين للهيئة الفرعية للتنفيذ. وقد وافق الفريق العامل على إعداد ورقة بالتعاون مع فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً لبحث سبل تشجيع التآزر على صعيد المجتمعات المحلية خلال مرحلة تنفيذ برامج العمل الوطنية للتكيف، بالاعتماد على دراسة حالة قطرية.

هاء - تدوين استراتيجيات المواجهة القائمة

٢١- وافق فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً في اجتماعه السادس على الشروع في إعداد قاعدة بيانات بشأن استراتيجيات المواجهة المحلية، مشيراً إلى أهمية نشر المعلومات عن الخبرة المكتسبة في مجال استخدام المعارف المحلية لدعم أقل البلدان نمواً التي تتشابه ظروفها المناخية في تحديد خياراتها فيما يتعلق بالتكيف مع تغير المناخ. وقد أطلعت الأمانة الفريق على ما أنجزته من أعمال حتى الآن. وطلب الفريق من الأمانة مواصلة عملها وتكثيف تعاونها مع الكيانات المعنية الأخرى مثل الاتحاد الدولي لصون الطبيعة والموارد الطبيعية - الاتحاد العالمي لحفظ الطبيعة الذي يعكف على إعداد قاعدة بيانات مماثلة ولو أنها تركز على حفظ الطبيعة. وستساعد الاستراتيجيات المدرجة في قاعدة البيانات البلدان في تحديد مختلف خيارات التكيف خلال مرحلة تنفيذ برامج العمل الوطنية للتكيف وستشكل أيضاً مساهمة هامة في عملية تحديد فرص للتآزر الإقليمي خلال تلك المرحلة.

خامساً - الأنشطة الجديدة

ألف - توصيات إضافية بشأن احتياجات بناء القدرات لإعداد وتنفيذ برامج العمل الوطنية للتكيف

٢٢- استناداً إلى الجهود التي بذلها فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً لتحديد احتياجات بناء القدرات لإعداد برامج العمل الوطنية للتكيف، وما يقوم به حالياً من أنشطة بناء القدرات لدعم أفرقة إعداد تلك البرامج، حدد الفريق مجالات عمل إضافية يمكن أن تكون مفيدة في دعم عملية إعداد وتنفيذ برامج العمل الوطنية للتكيف وسيبدأ العمل فيها بعد الاجتماع السابع. وتشمل هذه المجالات:

(أ) التعاون مع الكيانات الإقليمية

(ب) وضع معايير ومؤشرات لمشاريع التكيف من شأنها أن تدعم أقل البلدان نمواً أثناء مرحلة التنفيذ في مجال تحديد أفضل الممارسات

(ج) حلقة (حلقات) العمل المتعلقة بموضوع التكيف في سياق برامج العمل الوطنية للتكيف.

باء - تنفيذ المقرر ٤/م أ-١٠

٢٣- عملاً بالولاية المنصوص عليها في الفقرة ١ من المقرر ٤/م أ-١٠، بدأ فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً نظره في العناصر التي يمكن أن تشكل محور مساهمته في دعم عملية تنفيذ برامج العمل الوطنية للتكيف. وتشمل التوصيات الأولى تجميع مقترحات المشاريع وتبادل أفضل الممارسات، وتحديد أوجه التآزر الإقليمي، وتوفير محافل لتيسير التواصل بين الوكالات المنفذة وأفرقة إعداد برامج العمل الوطنية للتكيف، وتوفير المشورة والتوجيه للجهات المانحة الثنائية بشأن تنفيذ تلك البرامج، والنظر في مسألة عقد اجتماع مشترك مع فريق الخبراء المعني بنقل التكنولوجيا وفريق الخبراء الاستشاري المعني بالبلاغات الوطنية المقدمة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية لبحث المسائل المتعلقة بالتنفيذ. ووافق الفريق على مواصلة مناقشة هذا البند في اجتماعه الثامن وإعداد مذكرة بشأنه.

٢٤- وتضمنت الفقرة ٢ من المقرر ٤/م أ-١٠ طلباً إلى فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً بأن يدرج، بالتشاور مع الأطراف من أقل البلدان نمواً، في تقريره إلى الهيئة الفرعية للتنفيذ في دورتها الثالثة والعشرين معلومات عن الصعوبات التقنية والمالية التي يحتمل أن تواجهها أقل البلدان نمواً في تنفيذ برامج العمل الوطنية للتكيف. واستجابةً لذلك الطلب، وبدعم من الأمانة، أعد الفريق وأجرى استقصاء شمل جهات التنسيق في أقل البلدان نمواً، أثناء الدورة الثانية والعشرين للهيئة الفرعية للتنفيذ، لتحري الصعوبات التقنية والمالية المتوقعة فيما يتعلق بالتنفيذ.